Statistical Natural Language Processing

Çağrı Çöltekin /tʃa:r'w tʃœltec'ın/ ccoltekin@sfs.uni-tuebingen.de

> University of Tübingen Seminar für Sprachwissenschaft

Summer Semester 2021

Why study (statistical) NLP

- Many practical applications (NLP)
- Investigating basic scientific questions, primarily in linguistics and cognitive science (CL)
- NLP is the collection of core methods and applications in a 'computational linguistics' program

Application examples

Just a few examples

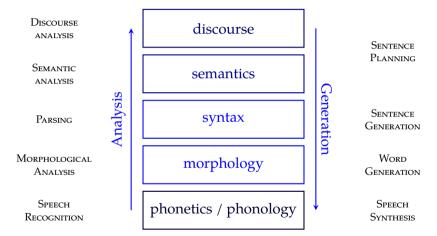
For profit (engineering):

- Machine translation
- Question answering
- Information retrieval
- Dialog systems
- Summarization
- Text classification
- Text mining/analytics
- Speech recognition and synthesis
- Automatic essay grading
- Forensic linguistics

For fun (research):

- Modeling language processing learning
- Investigating language change through time and space
- Aiding language documentation through text processing
- Automatic corpus annotation for linguistic research
- Stylometry, author identification

Layers of linguistic analysis

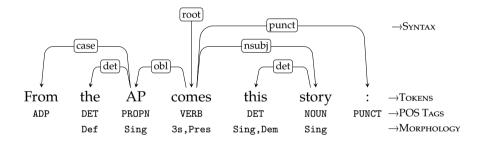


From the AP comes this story : $\rightarrow \textsc{Tokens}$

the AP From this story comes \rightarrow Tokens PUNCT \rightarrow POS TAGS ADP DET PROPN **VERB** DET NOUN

4 / 28

From	the	AP	comes	this	story	: \rightarrow Tokens
ADP	DET	PROPN	VERB	DET	NOUN	PUNCT \rightarrow POS Tags
	Def	Sing	3s.Pres	Sing, Dem	Sing	\rightarrow Morphology



4 / 28

Typical NLP pipeline

- Text processing / normalization
- Word/sentence tokenization, segmentation
- POS tagging
- Morphological analysis
- Syntactic parsing
- Semantic parsing
- Named entity recognition
- Coreference resolution

Do we need a pipeline?

- Most "traditional" NLP architectures are based on a pipeline approach:
 - tasks are done individually, results are passed to upper level
- Joint learning (e.g., POS tagging and syntax) often improves the results
- End-to-end learning (without intermediate layers) is another (recent/trending) approach

On the word 'statistical'

But it must be recognized that the notion 'probability of a sentence' is an entirely useless one, under any known interpretation of this term. — Chomsky (1968)

- Some linguistic traditions emphasize(d) use of 'symbolic', rule-based methods
- Some NLP systems are based on rule-based systems (esp. from 80's 90's)
- Virtually, all modern NLP systems include some sort of statistical component

7/28

What is difficult with NLP?

- Combinatorial problems computational complexity
- Ambiguity
- Data sparseness

NLP and computational complexity

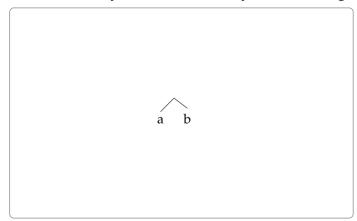
- How many possible parses a sentence may have?
- How many ways can you align two (parallel) sentences?
- How many operations are needed for calculating probability of a sentence from the probabilities of words in it?

NLP and computational complexity

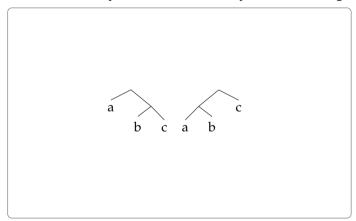
- How many possible parses a sentence may have?
- How many ways can you align two (parallel) sentences?
- How many operations are needed for calculating probability of a sentence from the probabilities of words in it?
- Many similar questions we deal with have an exponential search space
- Naive approaches often are computationally intractable

A typical linguistic problem: parsing

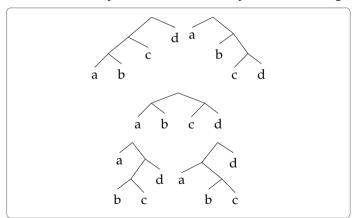
A typical linguistic problem: parsing



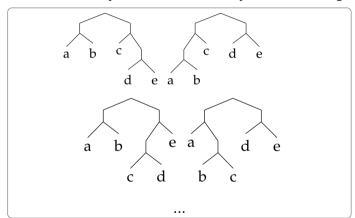
A typical linguistic problem: parsing



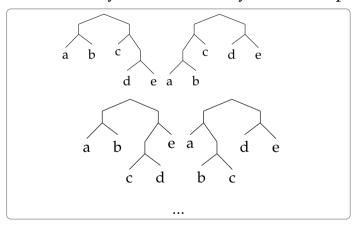
A typical linguistic problem: parsing



A typical linguistic problem: parsing



A typical linguistic problem: parsing



words	trees
2	1
3	2
4	5
5	14
10	4862
20	1 767 263 190
•••	•••

Ambiguity and natural languages

with pretty pictures



Cartoon Theories of Linguistics, SpecGram Vol CLIII, No 4, 2008. http://specgram.com/CLIII.4/school.gif

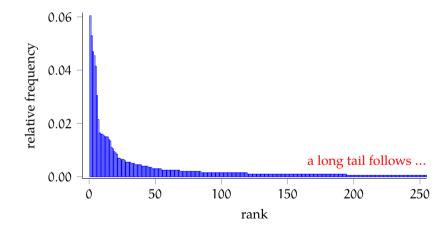
Statistical methods and data sparsity

- Statistical methods (machine learning) are the best way we know to deal with ambiguities
- Even for rule-based approaches, a statistical disambiguation component is often needed
- We need (annotated) data to learn, but ...

12 / 28

Languages are full of rare events

word frequencies in a small corpus



What is difficult in CL?

and how can machine learning help?

- Combinatorial problems computational complexity
 - Often we resort to approximate methods: the answer to 'what is a good approximation?' comes from ML.
- Ambiguity
 - The answer to 'what is the best choice?' comes from ML.
- Data sparseness
 - Even here, ML can help.

- Quick introduction / refreshers on important prerequisites
- The computational linguist's toolbox: basic methods and tools in NLP
- Some applications of NLP

15 / 28

Preliminaries

- Linear algebra, some concepts from calculus
- Probability theory
- Information theory
- Machine learning methods
 - Regression & classification
 - Sequence learning
 - Unsupervised learning

Preliminaries

- Linear algebra, some concepts from calculus
- Probability theory
- Information theory
- Machine learning methods
 - Regression & classification
 - Sequence learning
 - Unsupervised learning
 - ... but what about 'deep learning'?

16 / 28

Preliminaries

- Linear algebra, some concepts from calculus
- Probability theory
- Information theory
- Machine learning methods
 - Regression & classification
 - Sequence learning
 - Unsupervised learning
 - ... but what about 'deep learning'?
 - Short answer: we will cover the basics

16 / 28

NLP Tools and techniques

- Tokenization, normalization, segmentation
- Language models
- Part of speech tagging
- Statistical parsing
- Distributed representations (of words, and other linguistic objects)

Applications

- Text classification
 - sentiment analysis
 - language detection
 - authorship attribution
 - ..

Applications

- Text classification
 - sentiment analysis
 - language detection
 - authorship attribution

If time allows

- Statistical machine translation
- Named entity recognition
- Text summarization
- Dialog systems

- Cutting edge, latest methods & applications
- In-depth treatment of particular topics
- Introduction to terms / concepts from linguistics

Logistics

- Lectures: Mon/Wed 12:15
- Practical sessions: Fri 12:15
- Office hours: Mon 14:00-15:00 (room 1.09) by appointment (email ccoltekin@sfs.uni-tuebingen.de)
- Course web page: https://snlp2021.github.io/
- We will use GitHub classroom in this class (more on this soon)

Logistics online classes

- Interaction is important
 - Do not hesitate to ask questions during the online lectures
 - Asynchronous discussion via 'issues' at $\verb|https://github.com/snlp2021/snlp||$
- Please fill in the 'beginning of semester survey' at https://moodle.zdv.uni-tuebingen.de/course/view.php?id=1645
- The online setup is still new to all of us, we learn how to handle it as we go
- Please provide feedback, suggestions

Reading material

- Daniel Jurafsky and James H. Martin (2009). Speech and Language Processing: An Introduction to Natural Language Processing, Computational Linguistics, and Speech Recognition. second. Pearson Prentice Hall. ISBN: 978-0-13-504196-3
 - Draft chapters of the third edition is available at http://web.stanford.edu/~jurafsky/slp3/
- Trevor Hastie, Robert Tibshirani, and Jerome Friedman (2009). *The Elements of Statistical Learning: Data Mining, Inference, and Prediction*. Second. Springer series in statistics. Springer-Verlag New York. ISBN: 9780387848587. URL: http://web.stanford.edu/~hastie/ElemStatLearn/
- Course notes for some lectures
- Other online references

Grading / evaluation

As a BA course (Proseminar)

- 7 graded assignments (6-best counts, 10 % each)
- Final exam (40 %)
- Quizzes with T/F or multiple choice questions (on Moodle)
 - Weekly, covering topics from the previous week
 - You have to get all questions correct
 - You have unlimited trials
 - If you complete all, you get 5 bonus points, each quiz missed reduces the bonus by one point

Grading / evaluation

For master's students

- You can take the class as a 'Proseminar' for 6ECTS, with the same requirements
- You can take the class as a 'Hauptseminar' (HS) for (only) 9ECTS with an additional project/paper related to the topics taught in the class
- If you choose the HS option, contact me with your project ideas as soon as you get some ideas

24 / 28

Assignments

- For distribution and submission of assignments, we will use GitHub Classroom
- The amount of git usage required is low, but learning/using git well is strongly recommended
- You are encouraged work on the assignments in pairs, but you can work with the same person only once
- Late assignments up to one week will be graded up to half points indicated
- The solutions will be discussed in the tutorial session after one week from deadline
- We have a match-making system for working in random groups

Practical sessions

- Starting from the first week of May
- Make sure you have a working Python 3 interpreter
- You are encouraged to ask questions about the exercises during practical sessions
- The solutions will be discussed during tutorial sessions

Further git/GitHub usage

- After you complete the survey on Moodle, you will get an invitation to the 'class organization' snlp2021
- The GitHub access is needed for
 - private course material
 - assignment links
 - news and announcements

(through the repository at https://github.com/snlp2021/snlp)

- Make sure you are watching this repository
- You are also encouraged to use 'issues' in this repository as a place to discuss course topics, ask questions about the material and assignments

Next

Fri Mathematical preliminaries (some linear algebra and bits from calculus) Mon Probability theory

28 / 28

References / additional reading material



Bishop, Christopher M. (2006). Pattern Recognition and Machine Learning. Springer. ISBN: 978-0387-31073-2.



Chomsky, Noam (1968). "Ouine's empirical assumptions". In: Synthese 19.1, pp. 53–68, doi: 10.1007/BF00568049.



Hastie, Trevor, Robert Tibshirani, and Jerome Friedman (2009), The Elements of Statistical Learning: Data Mining, Inference, and Prediction, Second, Springer series in statistics, Springer-Verlag New York, ISBN: 9780387848587, URL: http://web.stanford.edu/~hastie/ElemStatLearn/.



Jurafsky, Daniel and James H. Martin (2009). Speech and Language Processing: An Introduction to Natural Language Processing, Computational Linguistics, and Speech Recognition, second. Pearson Prentice Hall, ISBN: 978-0-13-504196-3.



Manning, Christopher D. and Hinrich Schütze (1999), Foundations of Statistical Natural Language Processing, MIT Press, 1880; 9780262133609.

fun with newspaper headlines

FARMER BILL DIES IN HOUSE

fun with newspaper headlines

FARMER BILL DIES IN HOUSE TEACHER STRIKES IDLE KIDS

NLP and ambiguity fun with newspaper headlines

FARMER BILL DIES IN HOUSE TEACHER STRIKES IDLE KIDS SQUAD HELPS DOG BITE VICTIM

fun with newspaper headlines

FARMER BILL DIES IN HOUSE
TEACHER STRIKES IDLE KIDS
SQUAD HELPS DOG BITE VICTIM
BAN ON NUDE DANCING ON GOVERNOR'S DESK

fun with newspaper headlines

FARMER BILL DIES IN HOUSE
TEACHER STRIKES IDLE KIDS
SQUAD HELPS DOG BITE VICTIM
BAN ON NUDE DANCING ON GOVERNOR'S DESK
KIDS MAKE NUTRITIOUS SNACKS

fun with newspaper headlines

FARMER BILL DIES IN HOUSE
TEACHER STRIKES IDLE KIDS
SQUAD HELPS DOG BITE VICTIM
BAN ON NUDE DANCING ON GOVERNOR'S DESK
KIDS MAKE NUTRITIOUS SNACKS
DRUNK GETS NINE MONTHS IN VIOLIN CASE

fun with newspaper headlines

FARMER BILL DIES IN HOUSE
TEACHER STRIKES IDLE KIDS
SQUAD HELPS DOG BITE VICTIM
BAN ON NUDE DANCING ON GOVERNOR'S DESK
KIDS MAKE NUTRITIOUS SNACKS
DRUNK GETS NINE MONTHS IN VIOLIN CASE
MINERS REFUSE TO WORK AFTER DEATH

fun with newspaper headlines

FARMER BILL DIES IN HOUSE
TEACHER STRIKES IDLE KIDS
SQUAD HELPS DOG BITE VICTIM
BAN ON NUDE DANCING ON GOVERNOR'S DESK
KIDS MAKE NUTRITIOUS SNACKS
DRUNK GETS NINE MONTHS IN VIOLIN CASE
MINERS REFUSE TO WORK AFTER DEATH
PROSTITUTES APPEAL TO POPE

- Time flies like an arrow
- Outside of a dog, a book is a man's best friend
- One morning I shot an elephant in my pajamas
- Don't eat the pizza with knife and fork

- Time flies like an arrow; fruit flies like a banana.
- Outside of a dog, a book is a man's best friend
- One morning I shot an elephant in my pajamas
- Don't eat the pizza with knife and fork

- Time flies like an arrow; fruit flies like a banana.
- Outside of a dog, a book is a man's best friend; inside it's too hard to read.
- One morning I shot an elephant in my pajamas
- Don't eat the pizza with knife and fork

- Time flies like an arrow; fruit flies like a banana.
- Outside of a dog, a book is a man's best friend; inside it's too hard to read.
- One morning I shot an elephant in my pajamas. How he got in my pajamas, I don't know.
- Don't eat the pizza with knife and fork

- Time flies like an arrow; fruit flies like a banana.
- Outside of a dog, a book is a man's best friend; inside it's too hard to read.
- One morning I shot an elephant in my pajamas. How he got in my pajamas, I don't know.
- Don't eat the pizza with knife and fork;
 the one with anchovies is better.